

亞洲域名爭議解決中心（香港秘書處）

ASIAN DOMAIN NAME DISPUTE RESOLUTION CENTRE

投訴書傳送格式封面（CTC）

本封面所附投訴書是投訴人依據互聯網絡名稱及數碼分配公司(ICANN)於1999年10月24日起施行之《統一域名爭議解決政策》（《政策》）而在亞洲域名爭議解決中心（ADNDRC）香港秘書處針對你方提起的投訴。

上述《政策》是你方與域名註冊商之域名註冊協議的一部分。根據《政策》的規定，一旦第三方（投訴人）就你方已經註冊的域名向一爭議解決機構提出投訴，例如ADNDRC，你方有義務服從並參加該強制性的行政程序。附於本投訴書傳送格式封面之後的投訴書文本載有投訴人的名稱、詳細的聯絡信息以及所爭議的域名。

你方此時無需採取任何行動。一旦ADNDRC香港秘書處對投訴書進行審查後，認為其符合《政策》、《統一域名爭議解決政策之規則》（《規則》）及《ADNDRC關於統一域名爭議解決政策之補充規則》（《補充規則》）的有關形式要求，且已收到了投訴人按要求繳納的費用後，ADNDRC香港秘書處將通過“程序開始通知”格式向你方傳送投訴書正式文本。隨後你方須在20個曆日內依照《規則》及《補充規則》之規定針對投訴人投訴，向ADNDRC香港秘書處和投訴人提交答辯書。如有需要，你方可聘請律師來代理處理本行政程序中的相關事宜。

- 有關 ICANN 《統一域名爭議解決政策》可查詢網址
<http://www.icann.org/udrp/udrp-policy-24oct99.htm>。
- 有關 ICANN 《統一域名爭議解決政策之規則》可查詢網址
<http://www.icann.org/en/dndr/udrp/uniform-rules.htm>。
- 有關 ADNDRC 補充規則及其他有關域名爭議解決的信息可查詢網址
<http://www.adndrc.org>。

或者，你方可與ADNDRC香港秘書處聯繫以獲取上述材料。詳細的聯絡信息如下：

电话：(852) 2525 2381

传真：(852) 25242171

电子信箱：hkiac@adndrc.org

请你方与 ADNDRC 香港秘书处进行联络，告知其你方接受投诉书正式文本及行政程序中其他往来文件的详细联络信息。

投诉书副本已同时发送本争议所涉域名之注册商。

通过本投诉书向 ADNDRC 进行投诉，则投诉人就此同意遵守《政策》、《规则》及《补充规则》的规定并受其约束。

亚洲域名争议解决中心
(香港秘书处)

根据《统一域名争议解决政策》提起之投诉

本投诉书格式应被用于依照互由互联网名称与数字地址分配机构 [ICANN] 于 1999 年 10 月 24 日批准的《统一域名争议解决政策》(《政策》), 和由 ICANN 董事会于 2009 年 10 月 30 日批准的《统一域名争议解决政策之规则》(《规则》), 及自 2012 年 7 月 26 日起生效的《ADNDRC 关于统一域名争议解决政策之补充规则》(《补充规则》) 的规定, 向亚洲域名争议解决中心 (ADNDRC) 提请之投诉。(注: 若填写过程中遇有不适用之项目, 请填写入“不适用”)

管理案件程序之中心秘书处的选择

投诉人在此选择亚洲域名争议解决中心香港秘书处管理本投诉之域名争议程序

1、争议域名

1. freescale-ic.com; 2. freescalechip.com

2、对争议域名之注册商名称及详细联络信息的说明:

1) **freescale-ic.com**

注册商: 北京万网志成科技有限公司

地址: 北京市东城区鼓楼外大街 27 号万网大厦一层南侧 邮编: 100120

电话: 010-64242266

传真: 010-64242299

邮箱: law@hichina.com

2) **freescalechip.com**

注册商: 上海有孚计算机网络有限公司

地址: 上海市杨浦区国定路 323 号 12 楼

传真: 021-51263588

邮箱: idc@yovole.com

3、投诉人首选联系方式

被投诉人首选联系方式

(请在相应的方框内画√)

电子邮件 √
邮寄
传真

(请在相应的方框内画√)

电子邮件 √
邮寄
传真

4、当事人的详细信息

投诉人

名称：飞思卡尔半导体有限公司 (FREESCALE SEMICONDUCTOR, INC.)

地址：美国得克萨斯州 78735 奥斯汀威廉坎农大道西 6501

电话：

传真：

电子邮箱：

法律地位：

公司注册地：美国明尼苏达州南里查菲尔德市佩恩大街南 7601 号

主要营业地：美洲、欧洲、亚洲等各国

授权代表：

姓名：王红娟、江章桥

地址：北京市西城区北展北街华远企业号 A 座 8 层 (邮编：100044)

上海市浦东新区世纪大道八十八号金茂大厦办公楼三区 2508A (邮编：200120)

电话：(+86) 010-88369999 / 021-61682668

传真：(+86) 010-88369996 / 021- 6106 2098

电子邮箱：litigation@changtsi.com

被投诉人 1：

名称：Shenzhen nanhuang electronics co.ltd

邮件：star6200671@163.com

地址：深圳市福田区振中路新亚洲国利大厦 B 座 1328 室

电话：0755-27850456

公司注册地：深圳市福田区华强北路深纺大厦 C 座 6 楼西 A38 (仅限办公)

主要营业地：中国

被投诉人 2：

名称：Qunhui Zhou

邮件：marvinxxwang@gmail.com

地址：深圳市福田区振中路新亚洲国利大厦 B 座 1328 室

电话：0755-27850456

公司注册地：深圳市福田区华强北路深纺大厦 C 座 6 楼西 A38 (仅限办公)

主要营业地：中国

5、说明之所以将投诉书所列之个人/企业作为被投诉人的理由：

根据争议域名 1. freescale-ic.com; 2. freescalechip.com 的 Whois 查询结果显示，域名注册

